Lúnes 28 de Agosto de 1871. ECSALTACION DE LA CRUZ. Año I. Número 10

MONITOR DE LA CAMPAÑA

ÓRGANO DE LOS INTERESES RURALES.

APARECE TODOS LOS LUNES. Suscricion 10 pesos anticipados. EDITOR I ADMINISTRADOR—MANUEL CRUZ.
Imprenta i Oficina de la Redaccion, Plaza de la "Concordia" Se reciben avisos, hasta el viernes.

AJENTES.
Buenos Aires.
Ajencia de Dilijencias de D. Santiago Guillermon, Piedad 254.
Libreria del Sr. Galliard, Florida 46.
Ecsaltacion de la Cruz.
(En el pueblo.)
Sr. D. Epifanio Reinoso
D. Juan Suvervie i Ca.
D. Juan Pujol.
D. Eustaquio Lopez.
D. Juan Sorano.
D. Enrique Lamarque.
D. Ruperto Ordo.
D. Manuel Montalvo.
(En la Campaña.)
D. Martin Domato
D. Rodolfo Figueras.
D. Segundo Gil
D. Tomas D'Ambra.
Morón.........D. Federico Figueras.
Pilar.........D. Rufino A. Cardoso
Lujan.........D. Leandro C. Rivas.
Mercedes......D. Felipe A. Picot
Chivilcoi.....D. BenedictoSalvadores
Jiles.........D. Luis Roquet
S. A. de Areco.D. Sr. Piqueto
C. de Areco...D. Jorje Vallet
Junin.........D. Natalio Borga.
Salto.........D. Juan Etchegoyhen.
Pergamino....D. Joaquin Menendez.
S. Fernando...D. Modesto Dominguez.
Bragado......D. José Spuch
Zarate.......D. Juan Capdevielle
Colonia Suiza..Sr. Wernike
Navarro......D. Aniceto Larrea

EL MONITOR DE LA CAMPAÑA

E. de la Cruz, 28 de agosto de 1871.

LA CAMPAÑA.
Las Innovaciones propuestas.

Las inovaciones que hemos propuesto en nuestro Número del 14 de Agosto, no solamente llenarian las necesidades mas urjentes de la campaña, pero, a nuestro parecer, tendrian la ventaja de producir ninguna perturbacion, condicion mui preciosa en todos los cambios necesitados por el tiempo i el progreso en la administracion de un pais.

Así la administracion actual podria convocar el pueblo para la eleccion de cinco municipales i dos suplentes por partido; lo que vendria a completar un número de nueve Municipales i cuatro suplentes para cada Municipalidad.

Despues de recibidos los nombramientos, se convocaria la corporacion, quien despues del juramento de estilo de los nuevos electos, pasaria a nombrar su nuevo Presidente que el Juez de Paz proclamaria como tal, retirándose en seguida al despacho de su Juzgado.

El nuevo Presidente, nombrado por la Municipalidad, pondria entonces los cargos a votacion como de costumbre. Siendo ocho los Municipales i cuatro los suplentes, habria entonces dos Municipales i un suplente para las cuatro secciones del servicio: là Vice-Presidencia i defensoria de menores, el culto é instruccion pública, la policia i la tesoreria.

Despues se podria ir aumentando anualmente el Número de Municipales, como lo hemos propuesto, hasta el número que determinase la lei. Notemos que con dos Municipales para cada seccion se habria mejorado mucho ya el servicio público. Efectivamente hoi hai un solo Municipal para cada seccion i cuantas veces los quehaceres, los viajes, las enfermedades impiden el despacho! Dos Municipales para cada seccion podrian poner sus ideas i conocimientos en comun; reemplazarse i ayudarse recíprocamente.

El Juez de Paz podria entonces dedicarse esclusivamente a sus útiles funciones hasta el fin del año, para ser elijido, él mismo, o su sucesor por el Gobierno, o por el pueblo, segun el temperamento adoptado por la lei.

Siendo los Jueces de Paz investidos solamente de las funciones que su nombre indica, poco nos importa que sean nombrados por el pueblo o por el Gobierno, la esperiencia indicará el sistema mejor. Todo nuestro anhelo es que sean mas Jueces de Paz que antes, pero solamente Jueces de Paz, esclusivamente Jueces de Paz.

Entretanto hubiera llegado de Buenos Aires un comisario de policia con un núcleo de vijilantes, que todos hubiesen visto llegar con grande aplauso, listo para hacer cumplir las Providencias del Juez de Paz i los acuerdos de la Municipalidad.

La Campaña se despertaria el dia de esas inovaciones con un sistema administrativo racional, perfecto comparado con el de la víspera, sin haber sentido siquiera reforma tan importante.

Esta reforma no traeria tampoco un gran recargo para el tesoro ya que no ecsijiria mas que el sueldo de dos funcionarios por partido: un Juez de Paz i un comisario de Policia. Como sesenta Jueces de Paz i otros tantos comisarios de policia para toda la provincia de Buenos Aires.

Notamos de paso que uno de los rasgos característicos de la administracion actual de la campaña es lo gratuito de los cargos públicos.

Para completar los datos de este estúdio, notaremos al mismo tiempo que uno de los rasgos caracteristicos de la administracion actual de la ciudad es la acumulacion de las funciones pagas.

Al admitir la hipótesis de la llegada de un comisario de policia de Buenos Aires, hemos supuesto que vendria con un núcleo de vijilantes, teniendo en cuenta la formacion de nuestras partidas de campaña.

Los soldados que las componen son peones que gustan mejor trabajar menos, aunque el sueldo sea menor. Los largos ocios de la partida los ponen en relacion cotidiana, en las casas de trato, de juego i en los bailes, con los que gozan, a cualquier titulo que sea, del privilejio de los largos ocios; los cuales, como es natural, son los que mas a menudo tienen que ver con el Juez de Paz.

Si la fraternidad tan deseada por los filósofos ecsiste en algun rincon de la tierra, es seguramente entre los soldados de las partidas de nuestra campáña i los vagos i mal entretenidos que contiene.

Cuando el Juez manda a un soldado a buscar a uno de los antiguos parroquianos de su Juzgado por alguna nueva demanda, el soldado va a avisarle que lo andan buscando. I viene en seguida a dar parte al Juez que el individuo no está. Si es mozo de un poco de imajinacion, esplica como ha movido cielo i tierra sin poderlo encontrar.

Despues del aviso del soldado, si el asunto es grave, el delincuente se manda mudar. Si la cosa es de poca importancia, adopta, por algun tiempo, el sistema de dormir de dia i de bailar de noche, jeneralmente con los soldados de la policia, hasta que el asunto esté olvidado.

La regla puede tener muchas escepciones que no hacen mas que confirmarla.

I, lójicamente, no puede ser de otro modo. Atender gratuitamente cinco ramos del servicio público i sus intereses personales, porque al fin es preciso vivir, i disciplinar todavia peones de nuestra campaña!..Es pedir el imposible. Es querer tener una policia nominal i es lo que ha tenido hastahoi nuestra campaña.

Bibliotecas Populares.

Segun lo prometimos en nuestro número anterior, damos hoi la lei de creacion de las Bibliotecas Populares. En nuestro prócsimo número daremos el decreto reglamentario de dicha lei.

Tambien abriremos una suscricion a favor de la Biblioteca de la Ecsaltacion de la Cruz.

Saladeros.

Puesto a votacion el proyecto de la mayoria de la Cámara de Diputados que reglamenta las faenas de los saladeros sin removerlos, fué rechazado por 18 votos contra 17.

FOLLETIN.

MARTINA CHAPANAY.
Leyenda histórica americana.

Por Pedro Quiroga.

al de mujer.

Júntase con sus camaradas i recorre todas las pulperias. Juega, se embriaga i dá i recibe sendas puñaladas en todos los suburbios de la ciudad. La justicia la persigue—huye a *Caucete*—de allí pasa a *Angaco* i recorre por fin todas las pequeñas poblaciones, siempre con el mismo entusiasmo de dar muestra de su destreza en el manejo del caballo i de su arma favorita—el cuchillo.

IV

En los años 40 i 41, la política tenia en actividad a todos los arjentinos, i los ejércitos se buscaban unos a otros para batirse. En el mes de agosto del 41, una gruesa columna de jente armada esperaba en la *Punta del Monte*, a cinco leguas de la ciudad de San Juan, a otra columna comandada por el valiente coronel Acha. Luego que Martina escuchó el éco del clarin que llamaba a las armas, corrió a enrolarse en uno de los mejores cuerpos de caballería. Los ejércitos se chocaron con increible denuedo, i al cabo de seis horas, la victoria ciñó las sienes del valiente Acha con una corona de laurel; mas al mismo tiempo se tejia otra para ceñir las del vencido, luego que pudiese estrechar i hacer rendir honrosamente a su vencedor que se habia posesionado de la ciudad.

En efecto; unos cuantos dias despues se veia pasear por las calles de San Juan, al jeneral Benavidez del brazo con el coronel Acha o con el valiente jefe D. Crisóstomo Albarez.

Martina se habia portado como un héroe, tanto en el combate, como en el sitio de la ciudad, ejecutando con actividad asombrosa las órdenes de sus jefes.

V.

Pero una vez contenido el furor guerrero por un repentino arreglo de paz, muchos gauchos de mala índole, sentian todavia necesidad de mas impresiones i de dar rienda suelta a sus instintos salvajes; Martina no trepidó en seguirlos—cometieron algunos robos i asesinatos, i ganaron las emboscadas de los caminos—Pablo Herrera, Calderon, los Ocaña, Toribio Heredia, Echegaray i otros, eran el terror de San Juan. Todos ellos han caido uno a uno en poder de la justicia, i purgado sus crímenes en el cadalzo o bien en los calabozos, i Martina sola se conserva aun errante en esos escabrosos parajes.

VI.

A pocas leguas de Caucete siguen al Este por el camino que se interna en una quebrada del cerro "Pié de Palo" se encuentran a ambos lados i como cerrando el paso, dos o tres enormes masas de piedra;—detras de ellas puede ocultarse sin ser vista, una cuadrilla de salteadores; i sorprende al incauto viajero. Este es el terrible paraje de *Las Peñas*. Se ha hecho proverbial por los muchos asesinatos i robos perpetrados en él. Allí se vé una cruz de madera clavada en el suelo—mas allá otra i otras veinte....Entre ellas sobresale una con un pequeño cofre de laton:—ahí yacen los restos de una mujer, *la milagrosa—Correa*—los viajeros tienen entera fé en sus milagros i la invocan en sus tribulaciones, i al pasar, no dejan de rezar olguna oracion o de depositar en el cofre una moneda de plata.

Despues de caminar sin descanso remontando empinadas cuestas, i bajando a la profundidad de los valles; el viajero encuentra a dos jornadas, un pequeño recinto en el fondo de un valle i a pocos pasos del camino—al rededor corre lentamente un arroyuelo de agua salada—Desde luego se siente uno enbargado por tristísimas impresiones; pequeñas lomas en forma de bóvedas están coronadas de cruces! Tal vez cada una de ellas corresponde a un viajero que ha sucumbido a manos de los salteadores.

Aquel tristísimo lugar se llama *Camperito*, nombre derivado de un niño que campeaba sus haciendas i que fué asesinado allí mientras descansaba de sus fatigas. ¡Cuántas reflecciones lúgubres no surjiera a la vista de tantos indicios de la muerte!....

Era el año de 1850—un silencio eterno reinaba en aquellos lugares—solo se escucha el éco de algun grito al parecer lanzado al acaso—solo se veia un gaucho que perseguia a una tropilla de guanacos que huia por una ladera. ¿Quién es ese gaucho solitario? Es Martina Chapanay; viste traje de hombre, cabalga en un parejero, su estatura es mediana, su rostro es enjuto pero huesoso, su tez cobriza, sus ojos salientes despiden torvas miradas que iluminan con siniestros resplandores un semblante triste i misterioso, i sus cabellos estraños que

Puesto á votacion el proyecto de la minoria de la comision, que autoriza la remocion de los saladeros, fué aprobado por 22 votos contra 13.

Ajente.

Avisamos á nuestros suscritores del cuartel tercero, que para mayor regularidad en el servicio, hemos nombrado ajente en este punto al progresista Sr. D. Segundo Gil con quien tendrán que entenderse en adelante para la recepcion del periódico.

AGRICULTURA.

Las Papas, (1)

(Continuacion.)

El labrador siembra en seguida las papas con la azada, las limpia de las malezas, sin aporcarlas las mas de las veces. Las arranca en Otoño i recibe entonces la mitad de la cosecha.

De esta descripcion resulta que el suelo ha sido removido a lo menos a dos tercias de vara de profundidad; la tercia vara superior puesta abajo i la tercia inferior puesta arriba con toda regularidad, palada por palada.

Se ha visto tambien que la aporcadura es segundaria, las mas de las veces no se practica. Tal es el método usado en Bretaña, a donde el cultivo es mui jenerali las cosechas mui abundantes.

El Señor Beek-Bernard, antiguo director de la colonia de San Carlos en Santa Fé, en su interesante obra titulada "La República Arjentina" dá a los colonos los consejos siguientes, sobre el cultivo de las papas.

"No se puede plantar papas sobre terrenos nuevos, sino solamente en terrenos que ya han sido cultivados lo ménos un año antes. Una o dos veces antes de plantarlas es necesario dar una labor mui profunda."

"La mejor manera de plantarlas es con la azada a la distancia de un tranco en todos sentidos, pero cuando se cultiva en grande escala es necesario recurrir al arado i en este se pone la semilla á la distancia deseada en el tercer surco i se tapan con la rastra."

"Despues de haber plantado las papas no es necesario tocarlas mas. La esperiencia ha mostrado que los cuidados que se les quisieran dar ulteriormente no hacen sinó dañarlas. La sola operacion que hai que hacerles es carpirla si le sale maleza."

No se puede ser mas esplícito: es el método usado en Bretaña, cuyo principio es la profundidad de las labores primeras, considerando como sin utilidad los trabajos posteriores a la plantacion. El Sr. Beek-Bernard va mas lejos: los considera como perjudiciales.

Al lado de esas autoridades, hai otras, no menos respetables, que siguen un sistema completamente opuesto.

La Irlanda no tiene menos nombradia que la Bretaña en el cultivo de las papas. Allí la aporcadura es considerada como de mas importancia que la labor. Unos Irlandeses distinguidos nos han asegurado que hoi se admitia la teoria de que la formacion de las papas tenia lugar arriba de la semilla i no abajo. Se ha ido hasta asegurar que el labor perjudica su formacion. Que se debe plantarlas sobre un suelo firme i taparlas con tierra suelta, que la cosecha está en razon de la cantidad de tierra que se les arrima.

Hemos tenido ocasion de esponer esa teoria a un agricultor mui esperimentado, quien oia hablar de ella por primera vez i nos dijo, que muchos casos que habia tenido ocasion de observar personalmente le hacian admitir esa teoria a primera vista.

(1) En nuestro artículo anterior empleamos el sustantivo patatas por ser la verdadera palabra Española.

Sinembargo, hoi, a pedido del redactor ponemos papas por ser la espresion usual del pais.

Añadiremos que los estranjeros establecidos aquí de varios paises, cuidan todos con el mayor empeño la aporcadura de las papas.

Entre esas dos teorias, nuestros lectores pueden escojerla que les parezca.

Al citar unos estractos de la obra del Sr. Beeck-Bernard, hemos dado incidentemente la distancia conveniente para la plantacion sea con la azada, sea con el arado.

Las papas en la República Arjentina ofrecen la partícularidad de dar dos cosechas al año.

La primera se siembra en la última quincena de Agosto i se cosecha a fines de Noviembre o a principios de Diciembre. El Sr. Beeck-Bernard recomienda sacarlas en cuanto han madurado por que el calor daña su calidad. I cuando se estraen de la tierra, tomar mucho cuidado que no se asoleen, ni por unas horas, pues se endurecen i alteran completamente.

Continuará.

Biblioteca Popular.

Como lo anunciamos en el último número, tuvo lugar la instalacion de la Biblioteca el jueves 24 del corriente.

Los dos salones de la casa Municipal eran estrechos para la concurrencia que asistió, no obstante estar colocadas las sillas de modo que solo quedaba una calle al centro que conducia a la tribuna de la lectura.

El encargado abrió la lectura en alta voz con los niños de la Escuela Elemental, del modo siguiente:

Migari Ancelmo....*Las tres sombras.*
Melo Francisco.....*Pátria.*
Moreno Juan......*Los Héroes de la Caridad.* (Poesia)
Salguero Miguel...*Sobre los deberes del hombre.* (Recitada)
Moreno Felis.....*Sobre el juego.*
Sta. Julia Cruz....*Martina Chapanay.*
Sta. Juana Sautú..*Deberes de los hermanos.*
Sta. Et'a Rodriguez.*Los héroes de la Caridad.*
Barros Teófilo....*Sobre el arte de leer.*
Faure Martin.....*Estilo epistolar* (sobre las cartas)
Salguero Miguel..*Ruinas de Palmira.*
Sta Anjela Salguero.*Invocacion a Maria.* (Recitada)
Sta. Juana Sautú..*Bolivar.*
Cruz Manuel (hijo) *Peste de Atenas.*
Ávalos Segundo..*Nobleza de sangre.*
Palacios Pablo...*La mujer.*
Sosa Juan José...*Libertad política.*
Irizar Manuel....*Los malos libros.*
Costa Jerónimo..*Meditacion.*
Gallardo Pedro..*El trabajo.*
Montero Anjel..*Biografía de Colon.*
El Encargado...*La niña.*

Las señoritas que tomaron parte en la lectura lo hicieron con tanta gracia i desenvoltura, que causó admiracion, descollando por su aplomo i abundantes inflecsiones de voz, la Sta. Juanita Sautú.

Para hacer mas amena esta importante reunion, hubieron intermedios de música ejecutada por el encargado i los alumnos mas aventajados.

Muchas señoritas ofrecen tomar parte en la lectura en la prócsima reunion, quedando, establecidas todos los jueves.

No esperábamos menos del culto e intelijente vecindario de la Ecsaltacion de la Cruz.

Ahora solo falta se aumente el número de los sócios accionistas, cuya lista insertaremos oportunamente.

Bibliotecas Populares.

El Senado i Cámaras de Diputados de la Nacion Arjentina, reunidos en Congreso, sancionan con fuerza de

LEI.

Art. 1.° Las Bibliotecas populares establecidas o que en adelante se establezcan por asociaciones de particulares en las ciudades, villas i demas centros de poblacion de la República, serán ausiliadas por el Tesoro Nacional en la forma que determina la presente lei.

Art. 2.° El P. E. constituirá en la ciudad de Buenos Aires una Comision protectora de las Bibliotecas populares, compuesta por lo menos de cinco miembros, i un secretario retribuido con mil pesos fuertes anuales.

Art. 3.° La Comision de que habla el articulo anterior tendrá a su cargo el fomento e inspeccion de las Bibliotecas populares, así como la inversion de los fondos a que se refieren los articulos siguientes.

Art. 4.° Tan luego como se haya planteado una asociacion con el objeto de establecer i sostener por medio de suscriciones una Biblioteca popular, la Comision directiva de la misma podrá ocurrir a la Comision protectora remitiéndole un ejemplar o cópia de los estatutos, i la cantidad de dinero que haya reunido e indicándole los libros que desea adquirir con ella i con la parte que dará el Tesoro Nacional en virtud de esta lei.

Art. 5.° La subvencion que el Poder Ejecutivo asigne a cada Biblioteca Popular será igual a la suma que esta remitiese a la Comision protectora, empleándose el total en la compra de libros, cuyo envio se hará por cuenta de la Nacion.

Art. 6° El Poder Ejecutivo pedirá anualmente al Congreso las cantidades necesarias para el cumplimiento de esta lei, quedando como recurso provisorio en el presente año, la parte del inciso 15 del presupuesto del Departamento de Instruccion Pública que no se emplee en su objeto, pudiendo además invertir la cantidad de mil pesos fuertes, si fuere necesario.

Art. 7.° Comuníquese al Poder Ejecutivo.

Dada en la Sala de Secciones del Congreso Arjentino en Buenos Aires, á los veinte i un dia del mes de Setiembre de mil ochocientos setenta.

ADOLFO ALSINA.
CARLOS M. SARAVIA.
Secretario del Senado.
SANTIAGO CÁCERES.
BERNARDO SOLVEIRA.
Secretario de la C. D. D.

La opinion de un paisano.

Sr. Editor. del *Monitor de la Campaña.*

A pesar que estamos...... i que Ud. no precisa mi opinion por que debe estar satisfecho del buen jiro que ha dado a su periódico, a mas de que lo ha elojiado toda la prensa de la capital i «el eje de las masas liberales» en la «Nacion.» pues su politica se reduce al «bien público.»

Yo no diré como, aquel su amigo, que es el primer periódico de la República, pero si que es el eco que despierta a los dormidos; que es el civilizador de nuestros hermanos, el educador de nuestros hijos i el conductor invisible que trae la palabra de aliento i viene a nuestros hogares como la paloma a la arca a anunciarnos una nueva era: es el conmemorador de lo pasado, el estimulante de los educacionistas, el reformador de las Municipalidades, el constituidor de los Jueces de Paz, i el que indica las necesidades de la campaña, que hai que llenar a todo trance para llegar a la felicidad de esta rica i desgraciada campaña: él es el producto de los deberes del hombre pensador i finalmente el resultado del padre de familia que honradamente quiere proporcionar el pan para sus hijos.

D. A.

San Antonio de Areco.

(DE NUESTRO CORRESPONSAL.)

Es en mi poder su apreciable de fecha 8 del presente Agosto como tambien el número del 14 de su periódico. Me he impuesto de su artículo Jueces de Paz. La reforma que Vd. indica evitaria que valiosos Capitales se encontrasen a la voluntad de cualquier abogado esto por una parte i por otra que los pueblos no sean victimas del absolutismo como S. Antonio de Areco que ha tenido que recurrir al Superior Gobierno, para hacer oir su palabra ante el Sr. Comisionado Gache quien ha permanecido cinco dias i regresando el dia de ayer a las cinco i media de la tarde, despues de haber estado tres dias tomando declaraciones, pues lleva un voluminoso legajo que contiene las acusaciones en contra del actual Juez de Paz D. Carlos M. Martinez.

Garantido.

REVISTA POLÍTICA.

La prensa de Buenos Aires se ocupa de las memorias de los Ministros de la Nacion.

Se ocupa tambien de un mensaje que el Poder Ejecutivo envió al Congreso Nacional con los presupuestos de varios Departamentos.

Los diarios publican unas estensas e interesantes cartas de sel Srs. Drabble. Leeson. Mac-Kennos i John Simons sobre la desinfeccion de la ciudad de Buenos Aires.

Esas cartas están dirijidas al Gobierno Provincial por D. Jorje Drabble, Diputado presidente de la Comision de ausilios a Buenos Aires en Londres.

Todos estos sábios están conformes en atribuir las pestes que han diezmado a Buenos Aires a dos causas principales. 1° La putrefaccion del suelo de la ciudad que difunde sus principios mórbidos en el aire i en el agua de los pozos. 2° Los conventillos i la costumbre de las pobres de no tener los cuartos de dormir en relacion con el número de habitantes, por el alto precio de los alquileres.

Admiten tambien como causas, pero menos activas que las primeras, el haber rellenado con basuras algunos barrios i el estado del Riachuelo.

Relativamente al estado del suelo de Buenos Aires, estractamos de una de las citadas cartas los párrafos siguientes:

«Por lo visto, parece que ha sido la costumbre, desde la fundacion de la ciudad el hacer uso de letrinas abiertas en el terreno poroso sobre el cual se hallan construidas las casas; i tan pronto como los pozos antiguos estaban llenos de inmundicias, se abrian otros nuevos en su inmediata vecindad, de modo que, la ciudad puede decirse que se encuentra edificada sobre una masa de basura podrida, que esparce sus vapores pestilenciales por las casas i poblacion entera, filtrando e introduciendo su líquido constituyente en los pozos vecinos de donde se obtiene el agua de beber. Por lo tanto en vez de sorprenderme de la fuerza de la epidemia que ahora despuebla la ciudad, solo me admira de que la poblacion haya escapado pór tantos años sin ser visitada por una peste semejante.»

Las Municipalidades de nuestros pueblos nacientes deben sacar una grande enseñanza de estos hechos.

Si no lo hacen no tendran como sus predecesores siquiera la disculpa de la ignorancia.

REVISTA COMERCIAL

Buenos Aires.

Desde nuestra anterior revista, la plaza sigue mui animada en los precios de los frutos del pais. Las lanas en mucha demanda i respecto de los demas articulos no hai variacion.

Precios Corrientes.

Buenos Aires, Agosto 27 de 1871

CUEROS VACUNOS:	pesada	152	155
Angostos de matadero	"		
De todo estaqueo....	"	148	150
Becerros i nonatos....	"	148	150
Cueros de potro.....	uno	40	75
CUEROS LANARES:	docena		
Finos de matadero....	"	180	250
De campo lib desecho	"	80	150
Id. al barrer........	"	100	110
De borregas.........	"	25	35
De corderos..........	"	14	15
De venado..........	"	90	95
De nutria...........	libra	5	5½
CERDA:			
Del Norte...........	arroba	150	160
Del Sur............	"	170	180
De vaca sin marlo....	"	100	110
Id. con marlo.......	"	50	55
SEBO:			
En pipas i Bordalesas..	arroba	44	45½
En vejigas..........	"	38	40
En rama i pisado.....	"	28	30

38

LANA:			
Mestiza fina..........	arroba	70	80
Id. regular..........	"	60	65
Id. inferior..........	"	50	55
Borrega sin carretilla.	"	70	85
Id. con carretilla....	"	50	60
Plumas de avestruz...	libra	40	45
Id. atada..........	"	60	65
TRIGO:			
Barleta superior.......	fanega	205	210
Id. regular..........	"	180	195
Id. inferior..........	"	150	160
Id. blanco, anchuelo	"		
Chile o candeal......	"	210	250
Maiz en espigas......	"	150	195
Id. desgranado......	"	160	180
Cebada..............	"	130	150
Harina flor de vapor..	arroba	36	37
HACIENDAS:			
Novillos i v. pª abasto		230	270
Id. para saladero....		190	250
Id. al corte..........		90	110
Yeguas gordas........			
Id. al corte..........			
Ovejas i cap. gordos..		40	45
Id. al corte..........		20	25

Ecsaltacion de la Cruz.

Se han vendido 1755 capones a 35 i 40 pesos.

Mercedes.

Las ventes últimas de haciendas lanares han alcanzado de 45 a 50 pesos.

El 23 se realizó una operacion de esta especie a 52 pesos. Hacienda vacuna a 130 pesos al corte.

San Antonio de Areco.

Don Cecilio Falcon vende una majada de 3000 cabezas ne buen estado con muchos capones.

ECONOMIA DOMÉSTICA.

(Traduccion del Ingles.)

EDUCACION DE LA MUJER.

Hemos visto que aquí, como en cualquiera otra parte, el saber es favorable a la virtud i a la felicidad humana; que el refinamiento literario añade lustre a la devocion de la piedad; que la verdadera instruccion, así como el verdadero gusto, es modesta i sin ostentacion; que la gracia de los modales recibe mayor pulimento por la disciplina de las escuelas; que el jénio cultivado arroja una luz de alegria sobre los deberes domésticos; i sus chispas, a semejanza de las del diamante, muestran a primera vista su poder i su pureza.

No hai una sola clase de la sociedad femenil, por mas alta que sea, que no pague hoi homenaje a la literatura; o que no se ruborize aun por la mera sospecha de esa ignorancia que, medio siglo ha, no era ni rara ni vergonzosa. No hai un solô padre cuyo orgullo no se inflame con la idea de que la felicidad de su hija está en gran parte bajo su propio dominio, ya sea que se mantenga en el apartado i tranquilo retiro doméstico, o visite los bulliciosos salones del gran mundo.

Así se abre una nueva senda a la capacidad de la mujer, para aliviar la opresion de la desgracia, sin sacrificio alguno de la dignidad o de modestia. El hombre no aspira ya al esclusivo goce de las preeminencias de autor. En casi todos los ramos del saber tiene rivales ó asociados.

¿Quien hai que no admire con entusiasmo los preciosos fragmentos de Isabel Symth, la venerable erudicion de Isabel Carter, la elevada piedad de Ana More, la fuerza persuasiva de de la Señora Barbauld las elegantes memorias de su distinguida sobrina, las encantadoras ficciones de Madama D' Arblay, las vivas pintorescas imajen de la Señora Radcliffe, la brillante poesía de Felicia Hemans, el sin par injénio, la singular habilidad para pintar caracteres, i la enseñanza practica de la Señorita Edgeivorth que honró por su nacimiento el hermoso Condado de Longford?

J. G.

CRÓNICA LOCAL.

Biblioteca popular. Nuestra biblioteca adelanta a grandes pasos.

Una biblioteca es para el espíritu, lo que una bótica es para el cuerpo.

Por eso la biblioteca de Alejandria llevaba escrito con letras de oro: «remedios para el espiritu.»

Lector, no te doi la inscripcion en griego porque.........porque la imprenta del «Monitor» no tiene tipos griegos.

El Señor Sarmiento ha sido lójico. Despues de haber pasado la vida enseñando a leer al pueblo, encontrándose en el poder, proporciona al pueblo libros para leer organizando las bibliotecas populares.

Efectivamente, el que sabe leer i no tiene libros se encuentra en el caso del jinete a pié, del marino en tierra etc. etc.

Otra vez la plaza.—La Plaza estará lista para la funcion del Santo Patron?

Unos dicen que si.

Otros dicen que no.

Algunos me han pedido mi parecer; encontrándome un poco a oscuras, he aconsejado consultar la sonambula, la tiradora de cartas i la bruja que se consultaron para la carrera de los-tordillos.

La pesca.—Ya se viene la Primavera, ya pronto podremos olvidar las penas i las miserias de la vida en la costa del arroyo, todos los que tenemos la bendita pasion de la pesca.

Sé bien que se ha dicho que una caña de pescar es un instrumento que empieza por un anzuelo i concluye por un imbecil.

Pero quien ha dicho eso debe ser algun zonzo que no habrá podido agarrar un pescado en toda su vida, i de rabia, habrá echado a rodar esa barbaridad.

Para ponderar la caza, Buffon no encontró nada mejor que decir que es la escuela i la imájen de la guerra.

Pues bien, la pesca es la escuela i la imajen de la paz.

Cual vale mas?

Solo los canibales pueden titubear en pronunciar.

Una buena moza con un solo ojo—Nuestros hermosos campos están poblados de vacas i, sinembargo, los pueblos de la campaña no tienen ni manteca ni queso. Solo en el verano tenemos ese queso llamado del pais.

Pero en vano el tal queso se prosentó varias veces delante los profesores i nunca pudo conseguir su díploma para figurar sobre la mesa de los elejidos, segun la espresion de Brillat-Savarin.

Estamos pues sin queso.

I sinembargo el Maestro ha dicho: Una buena comida sin queso, es una buena moza a la cual le falta un ojo.

I los numerosos gastrónomos que contiene la Ecsaltacion no se indignan!... no pueden hacer cesar este triste estado de cosas....quieren que de nuestros desgarrados pechos salga el grito lastimero de la Grecia cuando vió la decadencia de su inimitable arte—Los Dioses se van!!

La funcion del patron—La fiesta de la Ecsaltacion de la Cruz va a ser espléndida, a mas de la llegada de S. S. I. que por si solo es un acontecimiento, de todos lados se hacen preparativos.

La juventud tiene brios nunca vistos; los mozos hacen sacrificios de toda clase, las niñas se preparan i aplauden.

Me gústa ver la Ecsaltacion en la prosperidad i en la alegria, pero para que la funcion sea completa, para que los criollos se diviertan es preciso que los aficionados hagan siquiera un par de buenas carreras. Adelante dueños de parejeros no sean flojos.

Duelo a muerte.— Sabemos que tendrá lugar hoi de 12 a 1 del dia en la casa de un amigo.

Las armas elejidas son los corbos i agudos puones: padrinos los Sres. Burgos i Palacios.—Si hubiera tiempo hariamos unas preguntas a la vieja bruja sobre el resultado de esta contienda: en fin jaca a jaca alguna triunfará.

CORRESPONDENCIA.

Mercedes.—Sr. D. F. A. P.—Ayer 27 fué recibida su apreciable i el artículo, tan tarde, que no pudo entrar en este número, irá en el prócsimo. Se ha tomado nota de la suscricion a cinco números con que nos favorece el Dr. Benguria i se acompañan a mas de los 15 que Vd. pide.

San Fernando.—Sr. D. M. D.—Se ruega se digne participar el Nº de suscritores i acompañar la lista nominal para remitir el periódico con direccion impresa.

Zárate.—Sr. D. J. C.—La empresa espera se sirva Vd. contestar si recibe el periódico con regularidad, pues no se tiene noticia alguna despues de haber admitido el cargo de Ajente, ni se sabe si tiene o no suscritores.

Pilar.—Sr. D. R. A. C.—Agradecemos a Vd. su celoso empeño por la proteccion que dispensa a nuestra publicacion.

ble. Este toque, dado bien atras i en el lado opuesto, le hará andar para edelante i tenerlo junto a uno; entonces dándole la direccion que se desee con la mano izquierda, puede meterse en la cuadra. Yo he entrado en la cuadra con potros por este medio en menos de un minuto, despues de haber sido trabajado por otros para la misma operacion por mas de media hora i no haberlo conseguido. Si no se consigue de una vez meterlo en la cuadra por este medio, désele vueltas i paséesele en todas direcciones hasta que se le ponga en frente de la puerta sin haberle obligado; entonces dejesele parado unos cuantos minutos, siempre haciéndole guardar la direccion que se desea, teniéndole de la cabezada, i el caballo entrará voluntariamente en menos de diez minutos. Nunca se atentará ni obligará al potro a entrar en la cuadra porque creerá al momento que aquel es un paraje peligroso; i si antes no ha tenido miedo a entrar entonces lo tendrá. Ademas, nosotros no queremos que el caballo canozca que puede resistirse tirando del ramal: los potros son con frecuencia lastimados i algunas veces han muerto por tratar de forzarlos a entrar en la cuballeriza. A todo aquel que intente conseguirlo por medios violentos, sucederá como a aquel que teniendo delante de si un camino recto i suave i un terreno llano se empeñase en llegar al término de su viaje por senderos escabrosos, trepando por montañas inaccesibles.

Si se quiere mover a un potro, póngasele en

como se le ha manoseado con tonta delicadeza, anda teme i siempre espera una caricia cuando se acerca al hombre, porque este tratamiento le gusta, i tan dispuesto está a seguir de buena voluntad al que lo conduce, como a resistir en caso contrario. Despues que se lo hallan dado algunas lecciones de esta especie, se le coloca en posicion de que se venga espontáneamente al hombre, lo cual hará siempre que encuentre ocasion. Para esto, antes de sacarle de la caballeriza se le paseará por ella algunas veces, teniendo la puerta abierta de modo que pueda ver la salida; condúscasele a ella i hágasele retroceder, o pásese sin sacarlo fuera; téngase cuidado antes de sacarlo de la caballeriza, de no hacer nada a la salida de esta que pueda estimular al animal: si se repara al salir con él, llévesele despacio, agarrándole por el portamozo o con la mano izquierda, mientras que la derecha descansa sobre el cuello cogiéndole por lo crin: despues de haberle tenido fuera un rato, puede llevarlo i pasearlo como guste. No se debe permitir que ninguna otra persona se acerque al caballo en la caballeriza; una persona desconocida para el animal que se le aprocsime, estrañaria i le haria huir; jamas se permitirá que nadie se detenga cerca del caballo porque lo distraeria i espantaria. Si se está solo i se maneja con retitud, no se necesitará para conducirlo o tenerlo sujeto mas fuerzas que las que se pueden necesitar para un caballo educado.

Relacion de los gastos ocasionados en la construccion de la Casa Escuela Nº 4 Costa de la Pesqueria, encomendada al Presidente de la comision.

Suscricion del vecindario.

D. Juan Tapie................	$	1000
" Eduardo Culligan..........	"	500
" Lúcio Castro..	"	1200
Da. Maria de la Cruz Balladares..	"	2000
D. Cirilo Urruchua............	"	200
" Juan Urruchua.............	"	100
" Pedro Barela..	"	200
Da. Lorenza Barrios..........	"	500
" Emeteria Barrios...........	"	100
" Francisca Barrios..........	"	100
D. Ambrosio Carmona.........	"	100
" Pedro Lagens..............	"	50
" Juan M. Ferran..	"	20
" Pedro Furcoud.............	"	200
" Francisco Aguilà..........	"	20
" Jaime Culligan...	"	200
" Fortunato Albarez..........	"	50
" Santiagó Sculli............	"	10
" Juan Boineau..............	"	50
" Teófilo Fontan.............	"	20
" Mateo Dillon...	"	200
" Patricio Ganle.............	"	50
" Patrício Leins.............	"	200
" Miguel Ganle..............	"	50
" Juan Kelli................	"	50
" Patricio Li...............	"	50
" Tomas Kenedi..............	"	50
" Robustiano Regueira........	"	100
" Bernardo Ganle............	"	50
" Federico Sanes............	"	20
" Juan Suberbie.............	"	100
" Seferino Albarez...........	"	100
Da. Maria Monsalvo...........	"	100
D. Dionicio Gonzalez.........	"	100
" Patricio Flanigan..........	"	200
" José Torres...............	"	100
" Crisóstomo Torres.........	"	50
" Guillermo Maquenale........	"	50
" Juan José Irizar...........	"	50
" Antonio Gonzalez...........	"	100
" Eufemio Genne.............	"	50
" Juan P. Fontan............	"	50
" Andres Airolo.............	"	20
" Lucas Maguaire............	"	50
" Juan Sapata...............	"	50
" Ramon Grasiarena..........	"	50
" Prudencio Ramirez..........	"	50
" Guillermo Mac....	"	50
" Olegario Biera............	"	100
" Patricio Guelche...........	"	50
" Estanislao Guevara.........	"	100
" Gabino Urruchua...........	"	50
Suma $ m/c.		8960

Suscricion de capones.

D. Jil Torres.............. capones. 5

Costo del todo de la obra en materiales i maestros.

D. Marcos Pinedo recibo....Nº 1		$	600
" Desiderio Bederé "......" 2		"	400
" Pedro Fontan "......" 3		"	4700
" Enrique Fritch "......" 4		"	2060
A los Sres Angaut "......" 5		"	4726
D. Leon Pacheco "......" 6		"	100
" Ramon Rodriguez "......" 7		"	120
" José Zabaleta "......" 8		"	6500
Suma total $ m/c.			19206
A pagar con la suscricion			8960
Deficit de cuenta de la Municip.			10256

Juan Tapie (Presidente.)
Eduardo Culligan—Lucio Castro.

A mas el Presidente D. Juan Tapie ha dado el terreno, techado personalmente toda la escuela, trabajó la puerta i la ventana de la cocina i la puerta de la letrina, puesto clavos i demas pormenores, hecho dos viajes a Zárate, varios a la Ecsaltacion de la Cruz para los materiales de la construccion, el todo a favor de la obra sin retribucion ninguna.

AVISOS.

"Monitor de la Campaña"
ÓRGANO DE LOS INTERESES RURALES.

Apareció el Número 10 de este periódico que se publica en la Ecsaltacion de la Cruz i sale todos los Lunes.

Principales artículos de los números publicados:

Política.—Estudio político de la Campaña: las municipalidades, los Jueces de Paz. etc.

Ganaderia.—Consideraciones sobre las lanas de peine, noticias sobre las razas productoras: Lincoln, New-Leciester, New-Kent i Charmoise.

Agricultura.—Rotacion de los cultivos, guano de de ovejas, cultivo de las Papas.

Precio 10 $ mensuales.

Contra—Aviso.

Hacienda vacuna para matadero.—Apareció un aviso ofreciendo en venta hacienda en estas condiciones, en la estancia "La Isabel" partido del Baradero; por ser mal trasmitido. —Ahora se previene que la hacienda que se vende es un pequeño número al corte.

Sebastian Chorroarin.

Paja colorada. Hai mil mazos en venta a precios mui módicos.—Quien se interese ocurra a casa de D. Juan Boineau en este pueblo.—Si necesitan mas paja se proporcionará.

Caballo mestizo.—Se vende un hermoso caballo mestizo, hijo del Porteño.—En el almacen de D. Ruperto Ordo daran razon.

Abran el ojo todos los gastrónomos!

Que en este pueblo hai una fonda de Bonifacio Gutierrez i el Catalan, donde hai siempre como fortificar los estómagos i buenas comodidades para entregarse despues a Morfeo.

Hai un cocinero Catalan que cocina a las mil maravillas que abre el apetito al que no tiene.

Dicha fonda está en la antigua Cancha de Pelota a cuadra i media de la plaza.

pilar a 21—3p.

Carros i Bueyes

Se venden cuatro carros en buen estado para trabajar con seis bueyes cada uno, i los aperos correspondientes, por dinero al contado o a cambio de hacienda lanar o vacuna. El que se interese ocurra a casa de su dueño en este pueblo

Hipólito Moreno.

IMPRENTA

MONITOR DE LA CAMPAÑA.

Este establecimiento contiene los elementos necesarios para hacer toda clase de impresiones i aun de lujo, pudiendo garantir la delicadeza de los trabajos como la buena correccion. Las Municipalidades vecinas que se dignen ocuparla serán servidas a su satisfaccion dirijiéndose por el correo.

AVISOS

ETIQUETAS, ROTULOS,
INVITACIONES,
TARJETAS,
Esquelas Fúnebres.

Cuentas, Recibos I toda clase de impresiones con elegancia, precision i modicidad.

LA HONRADEZ.

Cigarrillos lejitimos garantidos de esta acreditada fábrica

PAPEL DE HILO PECTORAL I TRIGO

se han recibido i se encuentran en venta en la

AGENCIA DE MENSAJERIAS, PIEDAD 254

Al menudeo a los mismos precios del por mayor en las casas introductoras i al por mayor se les hará un descuento.

RICOS HABANOS

Tambien se ha recibido una pequeña partida de una de las mejores fábricas remitida por los señores Sussini de la Habana directamente a nuestra casa, precios mas módicos que en ninguna otra parte.

MARCAS.

De lindas bases i poco fuego, se hallan en venta en la misma casa.

254 PIEDAD 254

BIBLIOTECA POPULAR—Lectura en alta voz, con intermedios de música—todos los jueves en los salones de la Municipalidad—Invitacion jeneral—Las personas que gusten tomarán parte en la lectura. *Manuel Cruz.* (Jerente.)

COMO SE DEBE LLEVAR A UN POTRO AL LADO DE UN CABALLO DOMADO.

Si se necesitase llevar a un potro al lado de un caballo domado como a menudo sucede, se llevará el caballo a la caballeriza i se le pondrá una correa adicional a la cabezada del potro, i condúzcase el caballo a su lado; móntese entonces el caballo domado i pásese una correa al rededor del pecho por debajo de la gamarra (si la tuviese puesta) teniendo la correa con la mano izquierda. Esto impedirá al potro ir demasiado rezagado; ademas, se tendrá mas fuerza para poderlo sujetar con la correa contra el pecho del otro caballo; la otra correa que se tiene en la mano derecha es para impedirle que pueda andar hácia adelante; entonces se le dará algunas vueltas en la caballeriza, i si la puerta es suficientemente ancha, sáquense ambos caballos de ese modo; si no, cójase el caballo domado primero i páresele mirando hácia afuera; de la misma manera llévese al potro al mismo lugar i cójanse las correas como ya se a dicho, una por cada lado del cuello del caballo, hágase que uno arree al potro, i así como vaya saliendo llévese al domado a la izquierda, i quedará conseguido el objeto. Este es el mejor modo de acercar aun potro; por este medio se consigue manejarlo sin dificultad, porque si él tratase de andar hácia adelante o hacia atras, las dos correas pondrán a los dos caballos enfrente el uno del otro en aptitud de mirarse, de modo que se pueda facil-

mente seguir todos sus movimientos, sin necesidad de sujetar mucho, i tan pronto como cese en su marcha retrógrada, se habrá convencido i estará pronto a salir hácia adelante; pero si el caballo se hiciese testarudo, se resistiese i no quisiera ir para adelante, puede vencerse su terquedad, haciendo andar al otro caballo hácia el cuello, de modo que le obligue a que se incline a la derecha: i tan luego como se le haya obligado a dar algunas vueltas, se encontrará deseoso de marchar por derecho; despues que se haya conseguido que salga marchando, se le llevarán a la caballeriza i se arreará lijeramente por detras, de manera que no haga movimiento retrógrado; i como los potros frecuentemente son impertinentes para entrar en la caballeriza en las primeras tentativas, damos alguno conocimientos para hacerle entrar sin repugnancia.

DEL MODO DE OBLIGAR AL POTRO A ENTRAR EN LA CABALLERIZA SIN OPONER RESISTENCIA.

Entrese el caballo domado en la cuadra i hágase porque el potro le siga: si el potro no le sigue se acercará uno al caballo, tómese una varita con la mano derecha; acérquese despues i agárrese la cabezada con la mano izquierda acercándole al mismo tiempo la mano derecha sobre el lomo, de modo que pueda pegarle suavemente por el lado opuesto con la varita; póngale mirando a la puerta i dele un toquecito con la vara en los muslos lo mas atras posi-